

古典文史基本知识丛书

佛
藏
与
道
藏

罗伟国

2

目錄

卷一 詩經

卷二 楚辭

卷三

—
古典文史基本知识丛书

佛藏与道藏

罗伟国 著

上海书店出版社

图书在版编目(CIP)数据

佛藏与道藏 / 罗伟国著. — 上海: 上海书店出版社,
2001. 7

(古典文史基本知识丛书)

ISBN 7-80622-839-X

I. 佛... II. 罗... III. ①佛经 - 简介 ②道藏 - 简介
IV. ① B94 ② B951

中国版本图书馆CIP数据核字(2001)第043380号

责任编辑: 徐力励

技术编辑: 张绍军

* 古典文史基本知识丛书 *

佛藏与道藏

罗伟国 著

世纪出版集团 出版发行 上海书店出版社 (上海福建中路193号) 昆山市亭林印刷总厂印刷	2001年7月第一版 2001年7月第一次印刷 开本: 850 × 1168 1/32 印张: 7.75 字数: 175千字 印数: 0001 - 5000
ISBN 7-80622-839-X/B·11	定价: 13.50元

目 录

上编 佛 藏

第一章 佛经的产生	3
一、佛教创始人释迦牟尼	3
二、第一次结集	5
三、第二次结集	9
四、第三次结集	10
五、第四次结集	11
第二章 佛经的传播	15
一、佛教传播的特点	15
二、佛教传播的语言	17
三、佛教在亚洲的传播路线	20
四、佛教在中国传播乃至走向繁荣的原因	23
第三章 佛经的翻译	27
一、东汉佛经翻译家	27
二、三国佛经翻译家	29
三、两晋佛经翻译家	32

四、十六国、南北朝佛经翻译家	36
五、四大佛经翻译家	36
六、佛经翻译的经验总结	39
第四章 佛经的注疏	41
一、佛经注疏的背景及原因	41
二、以道安为代表的早期佛经注疏	43
三、流派鲜明的唐宋佛经注疏	46
四、趋于融合集大成的明清佛经注疏	49
第五章 佛经的扩展	52
一、经录	52
二、佛史	53
三、传记	55
四、灯录	56
五、语录	58
六、文献	60
七、纂集	60
八、论辩	61
九、游记	62
十、志书	63
十一、音义	64
十二、杂记	65
第六章 佛经的分类	67
一、为何将佛教典籍分为经、律、论“三藏”	67
二、“九部经”包括哪九类	71
三、“十二部经”包括哪十二类	73
四、我国的佛经分类有何特点	74
第七章 巴利语系大藏经	79

一、南传佛教用巴利语传教	79
二、巴利语系大藏经的形成	80
三、巴利语系大藏经的结构及文本	81
四、傣文大藏经	82
五、巴利语系大藏经的搜集、整理和校勘	83
第八章 藏文大藏经	85
一、具有独特形式与内容的藏传佛教	85
二、藏文大藏经的编纂	86
三、藏文大藏经的版本	87
四、蒙文大藏经	90
五、国外的藏文大藏经刻本	91
第九章 汉文大藏经	92
一、汉地佛教文化圈	92
二、汉文大藏经的分类	93
三、汉文大藏经的版本	94
四、《中华大藏经》	102
五、西夏文、满文大藏经	103
第十章 朝鲜、日本刻印的汉文大藏经	105
一、高丽刻印的汉文大藏经	105
二、日本刻印的汉文大藏经	106
第十一章 石经	110
一、我国有刻石记文的传统	110
二、历代有代表性的石刻佛经	111
三、规模巨大的房山云居寺石经	112
四、石经的形态	114
第十二章 怎样检索佛藏	116
一、用帙号法来区分和检索佛经	116

二、各种帙号标志法	117
三、千字文帙号法的优点及带出的问题	119
四、真正意义上的佛藏索引	121

下编 道 藏

第一章 道经的源头	127
一、《道德经》的作者老子	129
二、《道德经》是道教经籍的源头	135
三、后世对《道德经》的阐发	137
第二章 早期道教及所奉主要经典	142
一、五斗米道以《道德经》为主要经典	143
二、太平道以《太平经》为主要经典	148
第三章 “正史”中著录的道教经书	153
一、《汉书·艺文志》所载道教经书	153
二、《隋书·经籍志》所载道教经书	156
三、《旧唐书·经籍志》所载道教经书	161
四、《新唐书·艺文志》所载道教经书	164
第四章 道经的传授	168
一、“上清经系”的传授系统	170
二、“灵宝经系”的传授系统	172
三、“三皇文经系”的传授系统	174
四、“太玄经系”的传授系统	175
五、“太平经系”的传授系统	177
六、“太清经系”的传授系统	180
七、“正一经系”的传授系统	183
八、道教各派递传系统	185

第五章 道经的搜访与道教兴衰的关系	200
一、晋人经眼的道书	201
二、访经编目南北朝开风气之先	202
三、尊经崇道隋唐积累大量文献	204
四、校籍授经两宋设置道阶	207
五、焚毁道经元代道教受创	207
六、置神权于政权之下的明清宗教政策	209
第六章 道经的分类	213
一、三洞	215
二、四辅	218
三、十二类	218
第七章 道藏的编纂	220
一、《开元道藏》.....	220
二、《宝文统录》.....	222
三、《大宋天宫宝藏》.....	223
四、《政和万寿道藏》.....	225
五、《大金玄都宝藏》.....	227
六、《玄都道藏》.....	228
七、《正统道藏》.....	229
八、《万历续道藏》.....	230
九、《道藏辑要》.....	232
第八章 怎样检索道藏	233
一、《道藏目录详注》.....	233
二、《道藏引得》.....	234
三、《道藏子目引得》.....	235
四、《道藏通检》.....	236
五、《道藏索引》.....	237

上
編

佛
藏



第一章 佛经的产生

佛经指的是佛教经籍文献,是东方文化的重要组成部分。

佛教与基督教、伊斯兰教并称世界三大宗教,又与儒教、道教并称中国三大宗教。

一、佛教创始人释迦牟尼

佛教创始人释迦牟尼,约生于公元前 565 年。他是古印度北部迦毗罗卫国(今尼泊尔境内)释迦族贵族净饭王的儿子,姓乔答摩,名悉达多,“释迦牟尼”的意思是“释迦族的圣人”。

释迦牟尼 16 岁结婚,妻子是善觉王的女儿耶输陀罗,生有一个儿子,名叫罗睺罗。

释迦牟尼从小过着豪富的生活。净饭王为他建造了寒、暑、温三时宫殿,挑选许多美女服侍他,为他提供当时最好的学习条件,希望他将来继承王位。

然而,世界上的这些财富、权利及种种欢乐,释迦牟尼一点都不感兴趣。他对在婆罗门教神权统治下印度四阶层的不平等待遇感到不满。他在走访民间、接触社会的过程中,发现

了这样的现象：农夫在田野里汗流浹背拼命干活，耕牛遭到农夫皮鞭无情的抽打，犁翻出来的小虫被鸟雀飞来啄食——这分明是一串痛苦的链环。他还看到老人的孤苦无依、病人的痛苦呻吟、死人的惨不忍睹，而任何人都逃避不了老、病、死的痛苦，这是多么可怕！人们为了求得自己的生存，会生出贪婪、自私之心，做出种种罪恶，甚至不惜互相残杀，酿成不可收拾的悲剧，结果还得走上老、病、死这条路。

经过反复考虑，释迦牟尼在 29 岁时，下决心抛弃王位、财富，离开父母妻子，去寻求解脱痛苦的方法与人生的真谛。

他带着侍从车匿，骑着白马，开始出家修道，遍访名师：拜见跋伽婆，学到了苦行出离之道；寻访阿蓝迦蓝于摩竭陀国王舍城北弥楼山，了解了僧伽派之法；再去拜访郁陀罗仙，也没有得到理想的大法。于是，他便跑到优娄频罗村苦行林，极酷烈之苦，修行六年，以致身体又黑又瘦。渐渐地，他觉得苦行并不是解脱涅槃之道，便决定改变修行方法，到尼连禅河痛痛快快洗了个澡，将身上的污垢连同烦恼、疲惫都洗去了。

有位村女向他奉献乳糜，他收下吃了，随后在菩提伽耶一棵菩提树下趺坐，心中想道：“不成正觉，便不站起来。”他这样思索了七七四十九日，悟出了世间无常和缘起诸理，终于大彻大悟而“成佛”，时年 35 岁。

从此以后，释迦牟尼先在萨勒那特（即鹿野苑）传教，为侨陈如等五人说苦、集、灭、道“四谛”以及正见等“八正道”，佛教称作“初转法轮”。他建立起佛教教团，宣讲佛法，传播佛教，足迹遍及恒河中下游广大地区。他是一个知识渊博的宗教家，同时也是一个雄辩的演说家，导化众生，信徒越来越多，被尊为“佛陀”，即“觉悟者”的意思。

释迦牟尼说法的特点，就是针对具体的人、具体的事生发

开去,或者应弟子及其他人的要求,对某一具体事物发表意见。这样说法,针对性很强,容易被人接受。遗憾的是,在释迦牟尼生前,并未留下成文的专著。

公元前 485 年 2 月 15 日,释迦牟尼在从摩竭陀国到桥萨罗国去传教的途中染病,逝于拘尸那伽城外的娑罗双树下,享年 80 岁,释迦牟尼涅槃时,只有他的堂弟阿难等几个弟子在身旁。在其他地方活动的弟子们,听到释迦牟尼逝世的消息,非常悲痛,立即从四面八方赶来。

二、第一次结集

相传释迦牟尼的大弟子迦叶,当时正率领一批佛弟子在另一地区传教,听说释迦牟尼离开了人世,许多弟子忍不住失声痛哭起来。有个弟子却说:“你们有什么可伤心的?释迦牟尼在世的时候,立了那么多清规戒律,这也不许我们吃,那也不许我们干。现在他去世了,我们不就自由了吗?”作为大师兄的迦叶,听了这话非常生气,立即予以驳斥。迦叶的观点是:释迦牟尼虽然已经去世,但他生前的教导依然是佛教教团的行动指针,绝不能抛弃。迦叶由此酝酿起一个计划,要把释迦牟尼的教导汇编起来。

为了防止异端邪说渗入佛法,避免佛教教团人心涣散,迦叶抓紧佛陀遗教结集的筹备工作。释迦牟尼去世三个月后,迦叶在阿闍世王的大力支持下,邀请一千名阿罗汉会聚王舍城,从中选出五百人进入灵鹫山七叶窟结集佛陀之说。对于这一事件,佛教史上称之为“第一次结集”,亦称“初次结集”、“王舍城结集”、“灵鹫山结集”、“窟内结集”、“窟内小乘结集”、“上座部结集”、“五百结集”等。

第一次结集由迦叶主持。具体的形式是:大家依次推选

一位博闻强记的大比丘上台，由他根据自己的回忆，将他听到的释迦牟尼的教诲复述出来。复述时，先要说明释迦牟尼的这番教诲，是在什么时间、什么地点、什么情况下、对哪些人讲的。然后，参加集会的其他大比丘们，共同审定那位大比丘复述内容的真伪，看他讲的是否与自己曾经听到的释迦牟尼的教导相吻合。大家共同确认的，便作为释迦牟尼的遗教正式定稿，成为我们今天所说的佛经，是佛教信仰的理论依据。

因为真正的佛经是以上述会诵形式结集而成的，所以每部经典的开头，通常都是“如是我闻”、“我闻如是”、“闻如是”等，然后就说明释迦牟尼说法的时间、地点、对象、原因等。试举几例：

《长阿含经》开卷即道——

如是我闻，一时佛在舍卫国祇树华林窟，与大比丘众千二百五十人俱。时诸比丘于乞食后，集华林堂，各共议言：“诸贤比丘，惟无上尊为最奇特，神通远达，威力弘大，乃知过去无数诸佛入于涅槃。……又知彼佛劫数多少、名号姓字、所生种族、其所饮食、寿命修短、所更苦乐，又知彼佛有如是戒、有如是法、有如是慧、有如是解、有如是住。”

……尔时世尊，在闲静处，天耳清净，闻诸比丘作如是议，即从座起，诣华林堂，就座而坐。……尔时世尊，告诸比丘：“善哉，善哉！汝等以平等信出家修道，诸所应行，凡有二业。一曰贤圣讲法，二曰贤圣默然。汝等所论，正应如是。……”

《中阿含经》开卷即道——

我闻如是，一时佛游舍卫国，在胜林给孤独园。尔时

世尊，告诸比丘：“若有比丘，成就七法者，便于圣贤得欢乐，正趣漏尽……”

《杂阿含经》开卷即道——

如是我闻，一时佛住舍卫国祇树给孤独园。尔时世尊，告诸比丘：“当观色无常，如是观者，则为正观，……”时诸比丘闻佛所说，欢喜奉行。

《增壹阿含经》开卷即道——

闻如是，一时佛在舍卫国祇树给孤独园。尔时世尊，告诸比丘：“当修行一法，当广布一法，便成神通，去众乱想，……”尔时诸比丘闻佛所说，欢喜奉行。

上述四例，均选自四部带有丛书性质的大经，合称“四阿含”，属于最原始的佛经。第一次结集时形成的佛经，还是口语佛经。真正写成文字的书面佛经，相传是到了公元前1世纪末时，在阿卢寺举行的第四次结集时才有的。

第一次结集长达数月才完成。侍从释迦牟尼时间最长、号称“多闻第一”的大弟子阿难，背诵了释迦牟尼对佛教教义的许多论述。这些论述被肯定下来后，称作“经藏”（修多罗，亦称“法藏”），即“阿含部”。严守释迦牟尼所定的戒律、号称“持律第一”的大弟子优婆离，背诵了释迦牟尼关于戒律的一系列教导。这些教导被肯定下来后，称作“律藏”（毗尼藏），即《八十诵律》（因优婆离分八十次背诵完毕，故称）。

还有一些典籍的说法是：在第一次结集时，除了诵出“经藏”与“律藏”外，还由苦行有德、号称“头陀行第一”的大弟子迦叶，背诵了释迦牟尼一些杰出的弟子发挥佛教教义的论述，称作“论藏”——经、律、论合在一起，称作“三藏”。

有的典籍说：在第一次结集时，诵出“三藏”后，又有人诵

出“杂藏”，所以便有了经、律、论、杂“四藏”。

有的典籍则说：在第一次结集时，诵出“四藏”后，再有人诵出“菩萨藏”，加上经、律、论、杂，合称“五藏”。

大多数学者认为，第一次结集时，弟子们把释迦牟尼的教导背诵出来，通过大家共同审定，形成最初的佛经，这是可信的。但当时是否形成完整的经、律、论“三藏”，那就值得商榷了。至于说第一次结集时诵出“杂藏”、“菩萨藏”，估计那是后人的附会，不足为信。

第一次结集虽然产生了佛经，但当时只是口头相传，没有文字记录，在传播时难免出现讹误、阙漏，这也是后来佛教分裂为许多部派的原因之一。

当然，参加第一次结集的僧人，本身就有很大的局限性。他们主要是迦叶派僧人，代表了上座比丘中的苦行派。据说阿难以没有离欲之罪，遭到迦叶的指责，差点被排斥于五百上座比丘之外。他后来赌气出走，成了阿罗汉。

第一次结集大会期间，还有一千多位来自南方的比丘要求参加会议，被主持结集大会的迦叶拒绝了。这些比丘就在富兰那长老的带领下，在七叶窟外组织结集，整理出了另一“版本”的“五藏”。佛教史上，称他们为“大众部”，并把这次窟外结集称作“大众部结集”或“大众部小乘结集”。

窟里窟外的结集，几乎同时举行，同时完成。上座部和大众部结集的佛经，其实都属于小乘经典。虽然也有人称上座部结集是大乘经结集，那只是大乘佛教兴起后部分人的一种说法。

据说当时也有大乘结集，那就是阿难受迦叶排挤赌气出走后，与文殊、弥勒等菩萨在铁围山结集。这次结集由阿难唱主角，独自诵出大乘“三藏”。小乘佛教认为，这些大乘经典并